

## ಆಡ ಹೋಗಲು ಬೇಡವೋ ರಂಗಯ್ಯ

- 1. Ref.:** Shri Purandara Dasara Sahitya Part – 4, Krishna Leele, edited by Shri Betageri Krishna Sharma and Shri Bengeri Huchhu Rayaru, page no. 48.
- 2. Ref.:** Dasara Padagalu – Purandara Dasara Keerthane, Samyukta Samputa, Edited by Shri Pavanje Gururao, Sriman Madhwa Siddantha Granthalaya, Udupi, page no. 38.
- 3. Ref.:** Purandara Sahitya Darshana, Samputa 4, Keerthana Darshana edited by Prof. S.K. Ramachandra Rao, page no. 124.
- 4. Note:** Lyrics given without highlights are as per Ref. 1. Lyrics given in **yellow highlights** are as per Ref. 2. The wordings in Ref. 3 are similar as in Ref. 2.
- 5. Note:** Singer has followed lyrics as in Ref. 2.

ರಾಗ: ರೇಗುಪ್ಪಿ

ತಾಳ: ಅಟ

ಆಡಹೋಗಲು ಬೇಡವೋ, ರಂಗಯ್ಯ  
ಬೇಡಿಕೊಂಬೆನು ನಿನ್ನನು || ಪ ||

ಆಡ ಹೋಗಲು ಬೇಡ ಗಾಡಿಕಾರ್ತಿಯರೊಳು  
ಕೂಡಿ ಕೆಡಲು-ಬೇಡವೋ ರಂಗಯ್ಯ || ಅಪ ||

ನೀರೊಳು ಮುಳುಗಂಬರೊ ನಿನ್ನನು ದೊಡ್ಡ  
ಭಾರವ ಹೊರು ಎಂಬರೊ  
ಕೋರೆ-ದಾಡಿಗಳಿಂದ ಸೀಳಿ ರಕ್ಕಸನೊಡಲ  
ಹಾರವ ಹಾಕೆಂಬರೊ ರಂಗಯ್ಯ || ೧ ||

ಪೊಡವಿಯನಳೆ ಎಂಬರೊ ನಿನಗೆ ದೊಡ್ಡ  
ಕೊಡಲಿಯ ಪಿಡಿಯೆಂಬರೊ  
ಕಿಡಿ-ಗಣ್ಣು ರುದ್ರನ ವರದ ದಶಕಂಠನ  
ಮಡುಹಿ ನೀ ಬಾರೆಂಬರೊ ರಂಗಯ್ಯ || ೨ ||

ಬೆಟ್ಟವನೆತ್ತೆನೆಂಬರೊ ನಿನ್ನನು ಬರಿ-  
ಬಟ್ಟಾಗಿ ತಿರುಗೆಂಬರೊ  
ಪುಟ್ಟ ತೇಜಿಯನೇರಿ ನಲಿ ನಲಿದಾಡುತ  
ದಿಟ್ಟ ಪುರಂದರ ವಿಠಲ ರಂಗಯ್ಯ || ೩ ||

ರಾಗ: ಪಂತುವರಾಳಿ

ತಾಳ: ಆದಿ

ಆಡಹೋಗಲು ಬೇಡವೋ, ರಂಗಯ್ಯ  
ಬೇಡಿಕೊಂಬೆನೊ ನಿನ್ನ

ಗಾಡಿಗಾತಿಯರ ಕೊಂಡಾಡಿ ಕೆಡಲು ಬೇಡ  
ಕಾಡುವರೊ ನಿನ್ನನು ಮುಕುಂದ

ನೀರೊಳು ಮುಳುಗಂಬರೊ, ಬೆನ್ನಿನ ಮೇಲೆ  
ಭಾರವ ಹೊರಿಸುವರೊ  
ಕೋರೆ ದಾಡೆಯ ಮುದ್ದಾಡಿ ಸೋಲಿಸುವರೊ  
ಕರುಳ ಹಾರ ಕೊರಳನೆಂಬರೊ

ಪುಟ್ಟ ರೂಪನೆಂಬರೊ, ಅಕ್ಕಯ್ಯ  
ಕೊಡಲಿ ಪಿಡಿದನೆಂಬರೊ  
ಕಡೆಗಣ್ಣು ರುದ್ರನ ವರವುಳ್ಳ ದಶ-  
ಕಂಠನ ಕೊಂದವನೆಂಬರೊ

ಬೆಣ್ಣೆ ಕಳ್ಳನೆಂಬರೊ, ಹೆಂಗಳನ್ನೆಲ್ಲ  
ಭಂಗ ಮಾಡಿದನೆಂಬರೊ  
ಪುಟ್ಟ ಕುದುರೆಯನೇರಿ ಕಲ್ಪಿ ರೂಪನಾಗಿ  
ಪುರಂದರ ವಿಠಲ ಬಾ ಎಂಬರೊ

## ಕಠಿಣ ಪದಗಳ ಅರ್ಥ ಮತ್ತು ಟಿಪ್ಪಣಿ:

ತಾಯಿ ಯಶೋದೆ ಕೃಷ್ಣನ ಮೇಲಿನ ದೂರುಗಳಿಗೆ ಬೇಸತ್ತು ಹೊರಗೆ ಆಡಲು ಹೋಗಬೇಡವೆಂದು ಆತನಿಗೆ ಹೇಳಿದಂತೆ ಈ ಹಾಡಿನಲ್ಲಿದೆ.

ದಶಾವತಾರಗಳ ಸಂದರ್ಭ ಈ ಪದದಲ್ಲಿ ಸಂಗ್ರಹವಾಗಿ ಸೇರಿಬಂದಿದೆ. ಮಗುವಾದ ಕೃಷ್ಣನು ಈ ಸಾಹಸಗಳಿಗೆ ತಕ್ಕವನಲ್ಲವೆಂದು ತಾಯಿ ಅಂಜಿಕೆ. ಇಲ್ಲಿ ಗಾಡಿಗಾತಿಯರೆಂದರೆ ಭಕ್ತರು. ಪರಮಾತ್ಮನು ಭಕ್ತರನ್ನು ಸಲಹಲೆಂದೇ ಅವತಾರಗಳನ್ನು ಎತ್ತಿದನೆಂದು ಭಾಗವತಪಂಥದ ನಂಬಿಕೆ. ಮೊದಲ ನುಡಿಯಲ್ಲಿ ಮತ್ಸ್ಯ, ಕೂರ್ಮ, ವರಾಹ, ನರಸಿಂಹ; ಎರಡನೆಯ ನುಡಿಯಲ್ಲಿ ವಾಮನ, ಪರಶುರಾಮ, ರಾಮ; ಮೂರನೆಯ ನುಡಿಯಲ್ಲಿ ಕೃಷ್ಣ, ಬುದ್ಧ ಕಲ್ಕಿ ಹೀಗೆ ಬಂದಿವೆ.

ಗಾಡಿಕಾರ್ತಿಯರು = ಚೆನ್ನೆಯರು

ನೀರೊಳು ..... ಎಂಬರೊ = ಮತ್ಸ್ಯಾವತಾರ

ನಿನ್ನನು ..... ಎಂಬರೊ = ಕೂರ್ಮಾವತಾರ

ಕೋರೆಗಳಿಂದ = ವರಾಹಾವತಾರ

ಸೀಳಿ ..... ಹಾಕೆಂಬರೊ = ನರಸಿಂಹಾವತಾರ

ಪೊಡವಿ ..... ಎಂಬರೊ = ವಾಮನಾವತಾರ

ದೊಡ್ಡ ..... ಎಂಬರೊ = ಪರಶುರಾಮಾವತಾರ

ಕಿಡಿಗಣ್ಣು ..... ಎಂಬರೊ = ರಾಮಾವತಾರ

ಬೆಟ್ಟ ..... ಎಂಬರೊ = ಕೃಷ್ಣಾವತಾರ

ಬರಿ ಬಟ್ಟಾಗಿ ..... ಎಂಬರೊ = ಬೌದ್ಧಾವತಾರ

ಪುಟ್ಟ ..... ನಲಿದಾಡುತ = ಕಲ್ಕಾವತಾರ

**Classification:** Keerthane

**Ankita:** Purandara Vittala

**Location:** NA

**Category:** Krishna Leele, Dashavatara

**Group Words:** Krishna, ADu, ATa, ranga, mukunda, niru, dashavatara, shiva, benne, kalla, ravana, hengasu, kudure, kannu

**Pravachana:** NA

**Explanation:** NA